

# **SCRIPTA CLASSICA ISRAELICA**

YEARBOOK OF THE ISRAEL SOCIETY  
FOR THE PROMOTION OF CLASSICAL STUDIES

**VOLUME XXXVII**

**2018**

The appearance of this volume has been made possible by the support of

Bar-Ilan University

Ben-Gurion University of the Negev

The Mandel Institute of Jewish Studies, The Hebrew University of Jerusalem

The Paula and David Ben-Gurion Fund for Jewish Studies  
established by the Federmann Family

The Open University

Tel Aviv University

University of Haifa

PUBLISHED BY

THE ISRAEL SOCIETY FOR THE PROMOTION OF CLASSICAL STUDIES

<http://www.israel-classics.org>

Manuscripts in the form of e-mail attachments should be sent to one of these e-mail addresses:  
[scripta.classica.israelica@gmail.com](mailto:scripta.classica.israelica@gmail.com) or [isaacb@post.tau.ac.il](mailto:isaacb@post.tau.ac.il). For reviews, contact  
[Daniela.Dueck@biu.ac.il](mailto:Daniela.Dueck@biu.ac.il). Please visit our website for submission guidelines. All submissions are  
refereed by outside readers.

Books for review should be sent to the Book Review Editor at the following address: The Editors,  
*Scripta Classica Israelica*, c/o Department of Classics, Bar-Ilan University, Ramat Gan 5290002,  
Israel.

Price \$50

© 2018 The Israel Society for the Promotion of Classical Studies  
*All Rights Reserved*

Camera-ready copy produced by the editorial staff of *Scripta Classica Israelica*

Printed in Israel by Magnes Press, Jerusalem

# **SCRIPTA CLASSICA ISRAELICA**

YEARBOOK OF THE ISRAEL SOCIETY  
FOR THE  
PROMOTION OF CLASSICAL STUDIES

*Editor in Chief:* BENJAMIN ISAAC

*Editorial Board:*  
AVI AVIDOV  
GABRIEL DANZIG  
DANIELA DUECK

*Editorial Assistant:* Naama Earon

---

**VOLUME XXXVII**

**2018**

**INTERNATIONAL ADVISORY BOARD  
OF *SCRIPTA CLASSICA ISRAELICA***

Hubert Cancik, Berlin	Benjamin Isaac, Tel Aviv
Averil Cameron, Oxford	Jaap Mansfeld, Utrecht
Guido Clemente, Florence	Doron Mendels, Jerusalem
Hannah M. Cotton, Jerusalem	Ra'anana Meridor, Jerusalem
Werner Eck, Köln	Fergus Millar, Oxford
John Glucker, Tel Aviv	John North, London
Jasper Griffin, Oxford	Peter J. Rhodes, Durham
Erich Gruen, Berkeley	Hannah Rosén, Jerusalem

**THE ISRAEL SOCIETY FOR THE PROMOTION  
OF CLASSICAL STUDIES**

**OFFICERS 2017-2018**

President:	David Schaps
Secretary:	Lisa Maurice
Treasurer:	Sonya Klinger

**COMMITTEE MEMBERS**

Gil Gambash  
Merav Haklai  
Sonya Klinger  
Lisa Maurice  
Yifat Peleg  
Donna Shalev  
Rachel Zelnick-Abramovitz

**HONORARY MEMBERS OF THE SOCIETY**

David Golan  
Ranon Katzoff  
Ra'anana Meridor  
Lisa Ullmann

## CONTENTS

	PAGE
MALCOLM DAVIES, Euripides <i>Helen</i> 375-85 and Sophocles <i>Electra</i> 150-2 as ‘Mythological Hyperboles’ .....	1
MAREK WĘCOWSKI, The So-Called “Buleutic Ostracism” and the <i>Ekphyllophoria: Vaticanus Graecus</i> 1144 and Other Late Byzantine Nonsensical Reports on the Athenian Ostracism .....	7
RODRIGO VERANO, The Truth Alone Will Suffice: Traces of Spoken Language in Plato’s <i>Apology of Socrates</i> .....	25
SIMON HORNBLOWER, The Hellenistic Poets as Historians .....	45
HAMISH WILLIAMS, Mountains in the <i>Apologue</i> : Figures of Isolation in Society, Space, and Time .....	69
MATAN ORIAN, The Third or the Fourth? Which of the Two Ptolemaic Kings Visited Jerusalem? .....	93
W. JEFFREY TATUM, Metellus Numidicus on Gaius Marius in his Exilic Epistolography	99
LISA MAURICE, No Arms and the Man? Virgil’s <i>Aeneid</i> in Modern Popular Culture .....	111
ALTAY COŞKUN, Der Ethnarchentitel des Simon (Makkabaios) und die Verleihung der Souveränität durch Antiochos VII. Sidetes .....	129
VASSILIKI POTHOU, Echo der Katastrophe: Die Resonanzen der Niederlage Athens in Flavius Josephus’ <i>Bellum Judaicum</i> .....	163
JORDI REDONDO, Modal Substitution in Koine Greek: The Gospels of Mark and Luke ...	183
 BOOK REVIEWS	
Mary R. Bachvarova, <i>From Hittite to Homer: The Anatolian Background of Ancient Greek Epic</i> (by Michela Piccin) .....	195
Mark Hebblewhite, <i>The Emperor and the Army in the Later Roman Empire, AD 235-395</i> (by Haggai Olshanetsky) .....	197
Kaius Tuori, <i>The Emperor of Law: The Emergence of Roman Imperial Adjudication</i> (by Ido Israelowich) .....	200
Benjamin Isaac, <i>Empire and Ideology in the Graeco-Roman World — Selected Papers</i> (by Arthur Keaveney) .....	202
Oren Tal and Zeev Weiss (eds.), <i>Expressions of Cult in the Southern Levant in the Greco-Roman Period: Manifestations in Text and Material Culture</i> (by Jeffrey Brodd) .....	204
 OBITUARIES: MOSHE AMIT (by Gabriel Herman) .....	207
ISRAEL SHATZMAN (by Joseph Geiger) .....	210
NETTA ZAGAGI (by Rachel Zelnick-Abramovitz) .....	212
 DISSERTATIONS IN PROGRESS .....	217
PROCEEDINGS: THE ISRAEL SOCIETY FOR THE PROMOTION OF CLASSICAL STUDIES .....	221